



## Alwashin Shugaban Kasa Kan Tarihin Bakar Fatar Amirka Na 2016

Daga Ofishin Sakataren Watsa Labaru,  
Fadar Gwamnatin Amirka  
Ranar 29, ga watan Janairun 2016

Gawurtar Kasar Amirka, wata babbar shaida ce, ga irin gwarzayen jama'ar da take da su, dangane da zage gaskiya, da amincewar babu iyaka ga irin ayyukan da ake yi, na kyautata kasarmu, kazalika da yunkurin fadada harkokin 'yancin kowa da kowa. An dade ana hana wa bakar fatar Amirka, walwala, amma, a yau, muna tunawa da dimbin cikakkun 'yan kasa – ta biyo jiragen karkarshin kasa, da motocin safa-safa, dake yankin Alabama, da ma dukan daukacin kasa – wadsanda suka yi tsayin-dakar taimaka wa daidaita abubuwan da dake saba wa al'umma, a da, da kuma tsayawa kan alkawarin da Kasar ta Amirka ta yi wa daukcin jama'armu. A Bikin Tunawa da Tarihin Watan Bakar Fatar Amirka, na Kasa, mun lura da irin wadsannan zakarun da suka tabbatar da adalci, da sadaukar da kan da suka yi, da ya kawo mu zuwa wannan lokacin, mun kuma karrama irin gudunmawar da Bakar Fatar, tun lokacin kafuwar kasar ta Amirka, da kuma irin sake dagewar da suka yi, wajen kawowa zuwa yau, lokacin da babu wanda ake yi wata shaidar da ta wuce ta halinsa.

Tun daga lokcin Yakin Juyin Juya-hali, har ya zuwa lokacin da aka soke cinikin bayi, ya zuwa lokacin da aka yi jerin-gwano daga Selma zuwa Montgomery, da ma dukan fasin kasar ta Amirka, a yau, Bakar Fatar Amirka, na tuna ma na da irin sadaukar da kan da suka yi, na daidaita 'yancin kowa bai-daya, koda an tauye ma su 'yanci. Bisa ga irin murnar da muke yi, kan nasarorin da mazanmu da matanmu,

wadsanda ke da imani game da tunanin yin adalci da kuma nuna gaskiya, a kasar ta Amirka suka samu, mun tuna cewa, a daukacin tarihi, wadannan nasarorin, na mu, sun kara ingiza kowa, dake da niyyar fadar albarkacin bakinsa, da ma kawo canjin al'amurra.

Bisa ga kin amincewa da zunubin farko da kasa ta dauka, ya sanya aka tsinke marin bautar da ya yi wa Bakar Fatar Amirka tarnaki, muka nausa zuwa Arewa, yayinda wadsanda suka fahimci bauta mummunar dabi'a ce ga 'yanci da mutuncin dan adam, a kasarmu, suka yi ta fafitikar kawo kyawawan tunanin inganta rayuwa. Lokacin da Jim Crow yake wulakanta irin nasarorin da Gyaran Doka na 13 ya samu, sai wani jinsin maza da mata suka hadé, suka kuma kafa wata runduna kamar irinta kakaninsu, da aka bautar. Har yanzu, matasan kasarmu na kara yin kira ga rashin nuna bambanci, da janyo hankali kan irin wariyar dake abkuwa ga al'umma, ta hanyar dake nuna dabarun rashin tayar da hankulan fungiyoyin 'yancin al'umma, yayinda suka rungumi al'amurran zamani. Kada mu kuskura mu manta da irin mutanen da suka sadaukar da rayuwarsu, da ake saurenmu, a yau, wajen nuna 'yancinmu, ta harkar jefa kuri'a. Duk da irin yadda dokoki ke kalubalantarmu, ya kamata kowane mai jefa kuri'a, da kada ya yi sake kan irin abinda 'yancinmu zai haifar, a mulkin demokradiyya.

Mun samu gagarumar nasarar wannan tafiya, domin tabbatar da tunaninmu na fadar gaskiya, ga daukacin jama'a. A yau, dukan wani Bakar Fatar Amirka, da ya sauke karatu, sun zama zakaru. Yawan Bakar Fatar Amirka, da ba su da aiki, ya ragu, da kashi 50 cikin 100, tun lokacin da aka kai kololuwar Gagarumin Rashin Wadata. Sai kuma godiya ga Dokar Kulawa da Marasa Galihu, da ta yi wa Bakar Fatar Amirka, miliyan biyu, inshore kan kiwon lafiya. Kuma irin tsarewar da ake yi wa maza da matan Bakar Fatar Amirka, sai raguwa yake yi, a kowace shekara, ta wannan gwamnatin, kusan ma za a ce babu shi, a cikin shekaru 20 da suka wuce. Duk da haka, akwai kalubale da kuma cikas dake tarbe mu ga gina irin kasar da kakaninmu suka yi hasashe, kuma, hakika, za mu saba wa daukacin magabata, idan muka kawar da idanu ga irin yadda rashin adalci ke ta faruwa, har ya zuwa yau. Kasar Amirka ta kai yawan kashi biyar cikin 100, na yawan jama'ar duniya, amma, kashi 25, cikin 100, a fursunonin duniya – mafi yawansu Bakar Fatar Amirka ne – don haka, dole, mu gano hanyoyin da za mu sake fasalin dokokin shari'armu, da kuma tabbatar da ganin suna adalci, da ma tabbatar da shi. Duk da ganin yadda rashin aiki ke raguwa, da ma dimbin al'umma, musamman wadsanda ke da launin fata, da ci gaba da samun kwarewar da ta dace, wajen cike gibin harkokin ilmi, da damar samun aikin yi, abinda ke sanya matasa, maza da mata, da dama, ke jin, komai wahala za su kokarta, to, mai yiwuwa, ba za su cimma burinsu ba.

Hafkinmu shine mu magance duk wani bambanci da rashin adalcin da ake da shi, kuma, dole, mu tanadi ‘yancimu, na haihuwa, ga kowane mahaluki. Kamar yadda muke bikin shekaru 40, na Tunawa da Tahirin Watan Bakar Fatar Amirka, ya kamata mu waiwayi irin sadarukar da kai da kuma gudunmawar da jinsi-jinsin Bakar Fatar Amirka suka bayar, kazalika, mu yanke shawarar ci gaba da kokarinmu, ga kaiwa ga wata ranar da kowa zai san dadin rayuwa, da walwala da kuma neman faranta wa rayuwar.

DON HAKA, A YAU, NI BARACK OBAMA, Shugaban Kasar Amirka, bisa ga ikon da Tsarin Mulki, da Dokokin Kasar Amirka suka ba ni, na kaddamar da watan Fabrairun 2016, a matsayin Watan Tahirin Tunawa da Bakar Fatar Amirka. Ina kira ga jami’an gwamnati, da malamai, da masu kula da dakunan karatu, da ma daukacin mutanen kasar ta Amirka, da su sha shagulgulan wannan watan, da dukan bukuwan da za a gudanar.

DOMIN KUMA SHAIDAWA, na kuma sanya hannuna, a ranar 29 ga watan Janairun wannan shekarar, ta 2016, da ma Ranar Samun ‘Yancin Kasar ta Amirka, na shekarar 2015.

*BARACK OBAMA*